

Hoahkan

Nordsamiska
Biete gorknjoda

Gárges

Lulesamiska
Biehtar goarnju

Gárgadis

Pitesamiska
Petter guohtsá

Subtsas

Umesamiska
Petter guahtsá

Tjihtese

Sydsamiska
Piere guatsa

Ramsa

Svenska
Petter klättrar



Sámediggi
Sámedigge Sámediggie Saemiedigkie Sametinget

Piere guatsa



Piere moeresne guatsa. (Siejkedh gïetem jïh vaedtsieh göökte soermigujmie gïeten bæjjese)



Dan jïlle guhte eah gïeh maehtieh satnem vuejnedh. Åekseste åaksan njulhtjie. (Geerredh gïeten soermigujmie, jïh mubpien gïeten soermh guetsieh)



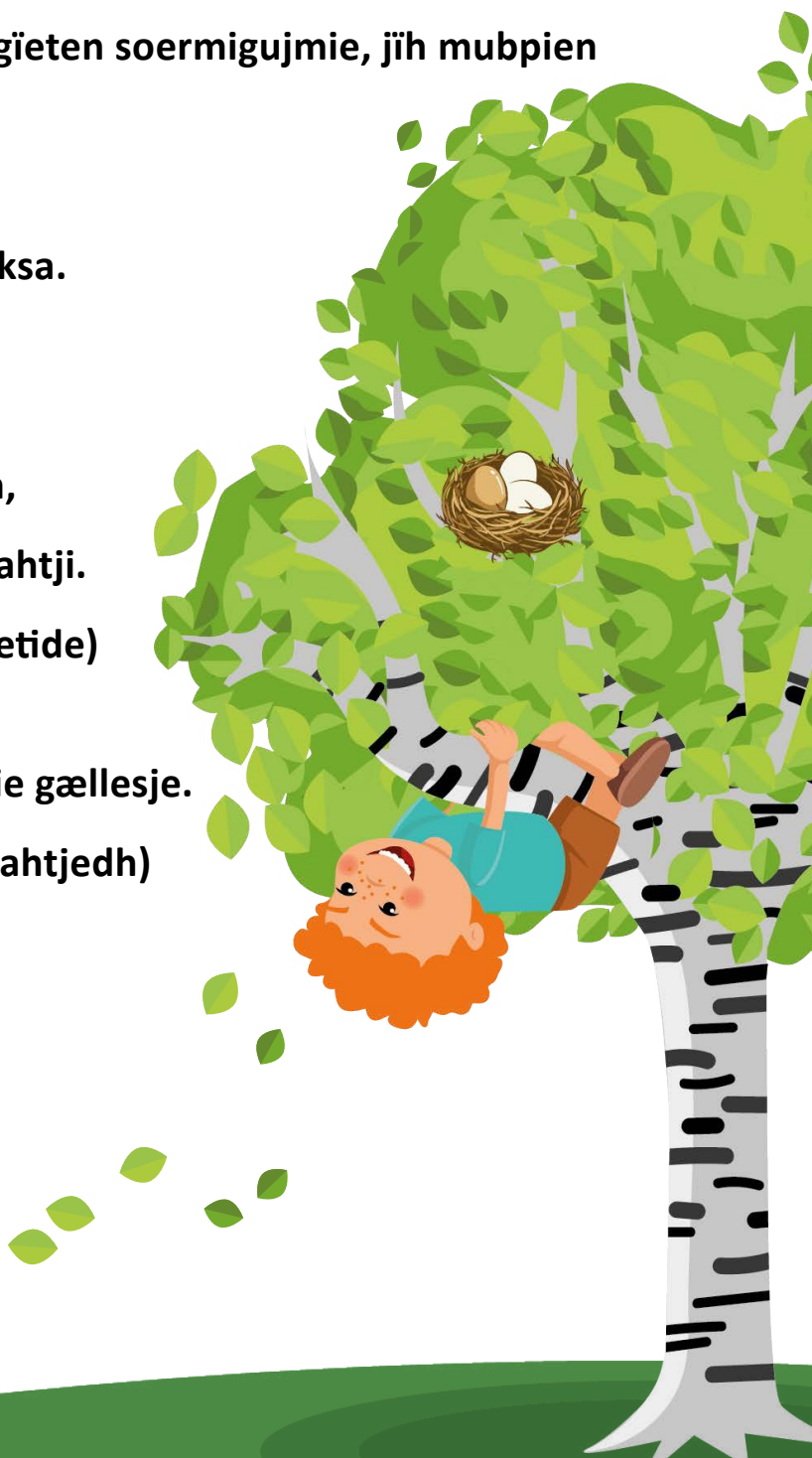
Mahte tsyjhtsehki beasan jaksa.
(Bïejh gïetide goh biesie)



Mohte dellie eelki maatsedh,
jïh smealladidh, jïh dellie gaahtji.
(Kleehph gïetide, kleehph gïetide)



Jïh dælie Piere deavan nelnie gællesje.
(Baajh gïetide boelvi nille gaahtjedh)



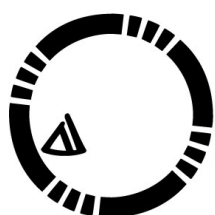


Jågloe

Jågloe - älskad rackarunge

Jågloe är sydsamiska och betyder barn eller fritt översatt älskade rackarunge. Jågloe är även namnet på detta material som innehåller inspirerande material till förskolan.

Materialet finns på de samiska språken nordsamiska, lulesamiska, pitesamiska, umesamiska och sydsamiska.



Sámediggi

Sámedigge Sámediggie Saemiedigkie Sametinget